

Doc. 573.388.050

Date/Datum/Fecha : 24/07/13

Annule/Cancel/Ersetzt/Anula :
04/03/09

Modif. / Änderung :

Ind. / Pos. 40

Pièces de rechange

Spare parts list

Ersatzteilliste

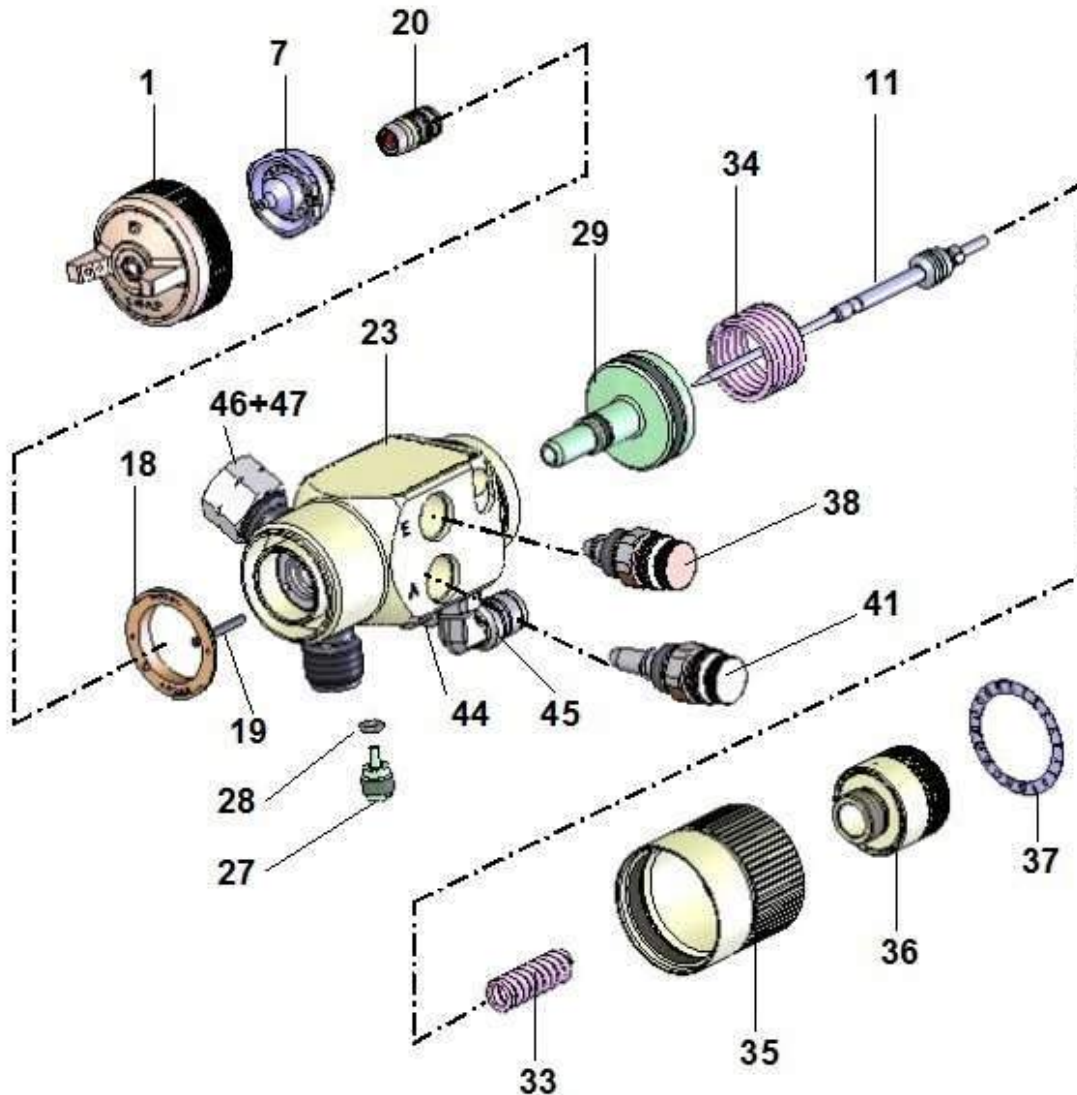
Piezas de repuesto

A 29 HTi - A 29 HPA

**PISTOLET AUTOMATIQUE PNEUMATIQUE / AIRSPRAY GUN
PNEUMATISCHE PISTOLE / PISTOLA NEUMÁTICA**



- A 29 HTi :** Pistolet à haut taux de transfert / Gun with high transfer efficiency
Pistole mit ausgezeichneter Übertragungsrate / Pistola con alta tasa de transfer
- A 29 HPA :** Pistolet à haut pouvoir d'atomisation / Gun with high spraying quality
Pistole mit hoher Zerstäubungsqualität / Pistola con alto poder de atomización



A 29 HTi - A 29 HPA

A 29 HTi (KHVLP)	#	A 29 HTi	#	A 29 HPA	#
(α)	129 310 000	(α)	129 310 000	(α)	129 315 000
+ 06 E3 KHVLP	135 310 012	+ 06 EP 3	135 310 011	+ 06 EN 3L	135 315 006
+ 07 E3 KHVLP	135 310 001	+ 07 EP 3	135 310 006	+ 07 EN 3L	135 315 001
+ 09 E3 KHVLP	135 310 002	+ 09 EP 3	135 310 007	+ 09 EN 3L	135 315 002
+ 12 E3 KHVLP	135 310 003	+ 12 EP 3	135 310 008	+ 12 EN 3L	135 315 003
+ 15 E3 KHVLP	135 310 004	+ 15 EP 3	135 310 009	+ 15 EN 3L	135 315 004
+ 18 E3 KHVLP	135 310 005	+ 18 EP 3	135 310 010	+ 18 EN 3L	135 315 005

(α) : Pistolet sans projecteur / Gun without projector / Pistole ohne Zerstäubereinheit / Pistola sin proyector

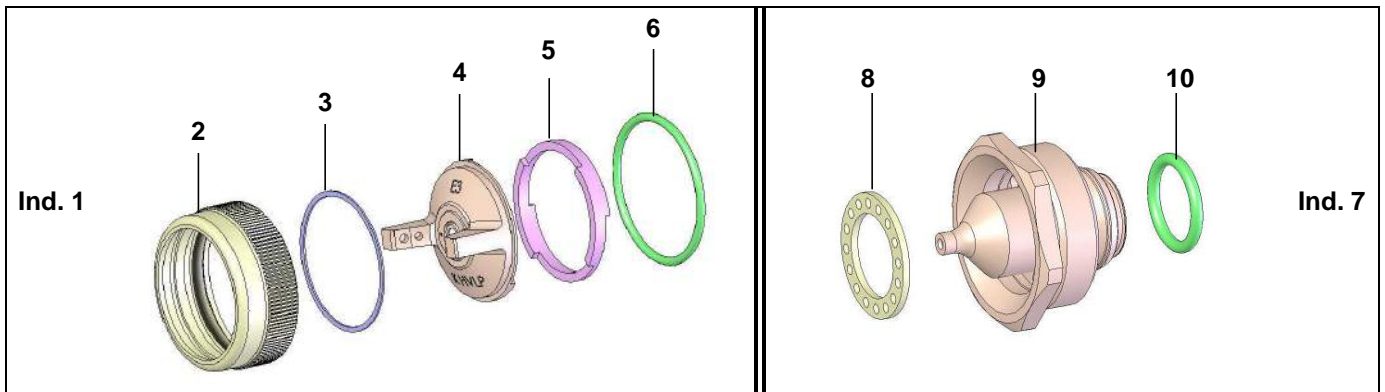
Projecteur / Projector / Zerstäubereinheiten / Projector (Ind. 1+7+11)						Tête / Aircap / Luftkappe / Cabezal	
Ind. 1+7+11	#	Ind. 1+7+11	#	Ind. 1+7+11	#	Ind. 1	#
06 E3 K HVLP	031 300 012	06 EP 3	031 300 011	06 EN 3L	031 305 006	E 3	132 300 100
07 E3 K HVLP	031 300 001	07 EP 3	031 300 006	07 EN 3L	031 305 001	K HVLP	
09 E3 K HVLP	031 300 002	09 EP 3	031 300 007	09 EN 3L	031 305 002		
12 E3 K HVLP	031 300 003	12 EP 3	031 300 008	12 EN 3L	031 305 003	EP 3	132 300 300
15 E3 K HVLP	031 300 004	15 EP 3	031 300 009	15 EN 3L	031 305 004		
18 E3 K HVLP	031 300 005	18 EP 3	031 300 010	18 EN 3L	031 305 005	EN 3L	132 305 200

Buse / Nozzle / Düse / Boquilla (ind. 7)			Pointeau / Needle / Nadel / Aguja (ind. 11)	
Ind. 7	Ø (mm / ")	#	Ind. 11	#
06	0,6 / 0.023	134 130 050	06 - 07 - 09 - 12	033 300 100
07	0,7 / 0.028	134 130 100		
09	0,9 / 0.035	134 130 200		
12	1,2 / 0.047	134 130 300		
15	1,5 / 0.059	134 130 600	15 - 18	033 300 200
18	1,8 / 0.071	134 130 700		

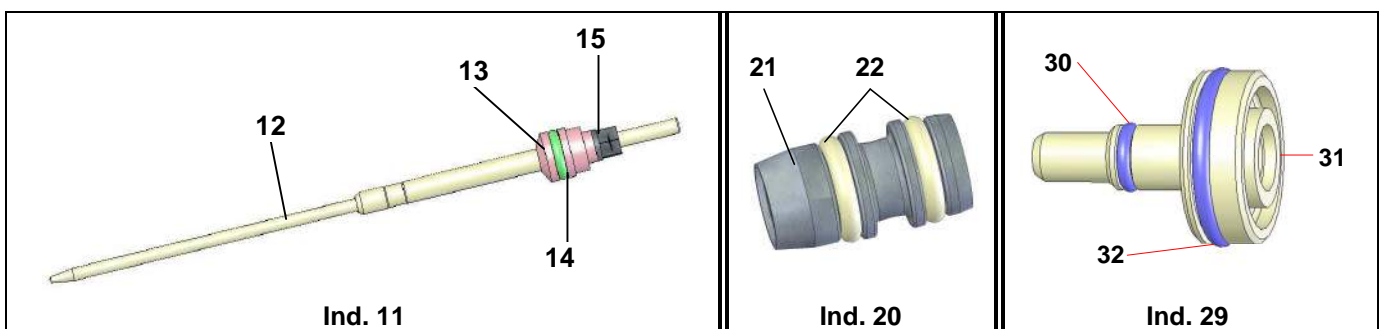
PIECES DE RECHANGE - PARTS IDENTIFICATION LIST - ERSATZTEILLISTE - PIEZAS DE REPUESTO

Ind	#	Désignation	Description	Bezeichnung	Denominación	Qté
*1	-	Tête indexée complète (voir tableau)	Indexed aircap assembly (refer to chart)	Zerstäuberkopf kpl. mit Indexierungsring (siehe Tabelle)	Cabezal completo indexado (consultar cuadro)	1
2	029 130 005	• Bague de tête	• Aircap ring	• Haltering	• Anillo de cabezal	1
3	129 080 007	• Joint de tête (les 2)	• Aircap seal (pack of 2)	• O-Ring (10 St.)	• Junta de cabezal (x 2)	1
4	NC / NS	• Tête nue	• Aircap only	• Luftkappe	• Cabezal solo	1
5	032 300 102	• Anneau d'indexage	• Index ring	• Indexierter ring	• Anillo de indexación	1
6	150 040 309	• Joint de bague (les 10)	• Ring seal (pack of 10)	• O-Ring (10 St.)	• Junta de anillo (x 10)	1
*7	-	Buse équipée (voir tableau)	Nozzle assembly (refer to chart)	Düse kpl. (siehe Tabelle)	Boquilla equipada (consultar cuadro)	1
8	129 130 004	• Bague de répartition (les 5)	• Distribution ring (pack of 5)	• Luftverteiler (5 St.)	• Anillo de distribución (bolsa de 5)	1
9	NC / NS	• Buse	• Nozzle	• Düse	• Boquilla	1
10	129 209 902	• Joint de buse (les 5)	• Nozzle seal (pack of 5)	• O-Ring, Düse (5 St.)	• Junta de boquilla (x 5)	1

Ind	#	Désignation	Description	Bezeichnung	Denominación	Qté
*11	-	Pointeau équipé (voir tableau)	Needle assembly (refer to chart)	Farbnadel kpt (siehe Tabelle)	Aguja equipada (consultar cuadro)	1
12	NC / NS	• Pointeau	• Needle	• Nadel	• Aguja	1
13	029 251 301	• Entraîneur de pointeau	• Needle retainer	• Nadelmitnehmer	• Arrastre de aguja	1
14	129 400 915	• Joint FPM (les 10)	• FPM O-Ring (x 10)	• O-Ring, FPM (x 10)	• Junta FPM (x 10)	1
15	029 251 303	• Ecrou special	• Special nut	• Spezialmutter	• Tuerca especial	1

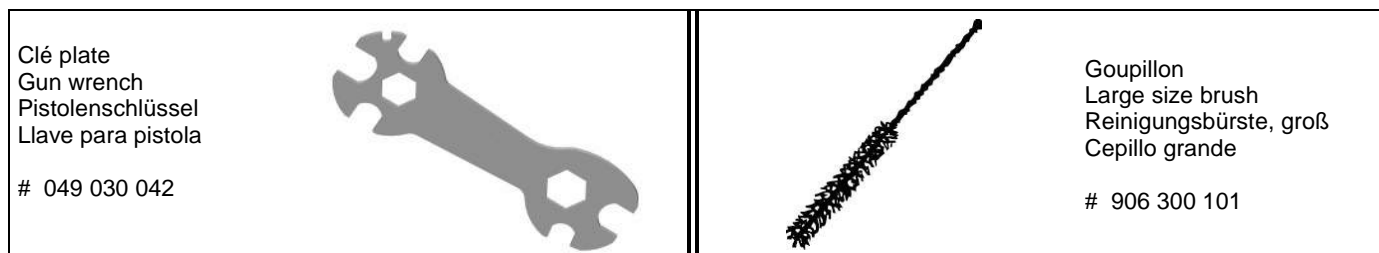
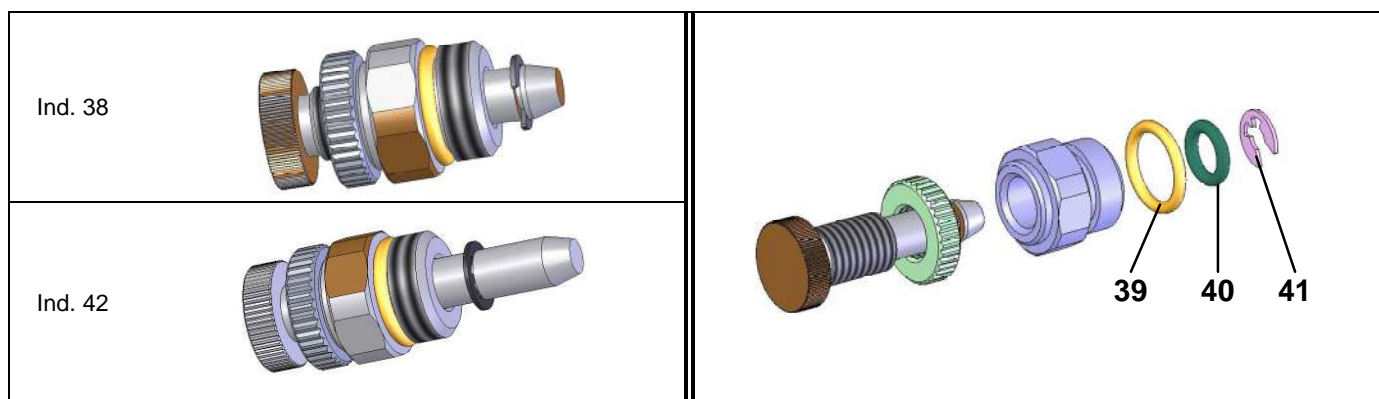


18	129 300 025	Bague de répartition d'air (les 5)	Air distribution ring (pack of 5)	Luftverteillerring (5 St.)	Anillo de distribución de aire (bolsa de 5)	1
19	029 300 026	Goupille	Pin	Splint	Pasador	1
*20	129 690 039	Cartouche complète	Cartridge assembly	Nadelpackung, kpl.	Cartucho completo	1
21	NC / NS	• Cartouche	• Cartridge	• Nadelpackung	• Cartucho	1
22	909 429 702	• Joint blanc (polyfluid)	• White seal, Polyfluid	• O-Ring, weiß, Polyfluid	• Junta blanca, Polifluido	2
23	NC / NS	Corps A29 HTi	Body, model A29 HTi	Pistolenkörper, A29 HTi	Cuerpo A29 HTi	1
-	NC / NS	Corps A29 HPA	Body, model A29 HPA	Pistolenkörper, A29 HPA	Cuerpo A29 HPA	1
27	029 697 001	Témoin de fuite	Detector, fluid leakage	Lüftungsschraube	Testigo de fuga	1
28	129 529 903	Joint (les 10)	Seal (x 10)	Dichtung (10 St.)	Junta (bolsa de 10)	1
*29	129 690 010	Piston équipé	Piston assembly	Kolben, kpl.	Pistón equipado	1
30	129 479 910	• Joint R6 (les 10)	• Seal, model R6 (x 10)	• O-Ring, R6 (10 St.)	• Junta R6 (bolsa de 10)	1
31	NC / NS	• Piston seul	• Piston only	• Kolben, nackt	• Pistón solo	1
32	909 130 522	• Joint noir R20	• Black seal, model R20	O-Ring, schwarz, R20	• Junta negra R20	1
*33	050 312 226	Ressort de pointeau (inox)	Needle spring (stainless steel)	Feder für Farbnadel (Edelstahl)	Muelle de aguja (inox)	1



*34	050 313 504	Ressort de piston	Piston spring	Feder für Kolben	Muelle de pistón	1
35	029 690 041	Cylindre	Cylinder	Luftzylinder	Cilindro	1
36	129 300 020	Equipement d'indexage	Index equipment	Indexierter Nadelanschlag	Equipo de indexación	1
*37	149 022 012	Cadran d'indexage	Index dial	Indexierte Skalenscheibe	Disco de indexación	1

Ind	#	Désignation	Description	Bezeichnung	Denominación	Qté
*38	129 697 070	Pointeau d'air (évents)	Air adjuster assembly	Spritzstrahlregulier-ventil (Hornluft)	Aguja de aire	1
39	129 529 907	• Joint (les 10)	• Seal (x 10)	• O-Ring (10 St.)	• Junta (bolsa de 10)	1
40	129 400 915	• Joint (les 10)	• Seal (x 10)	• O-Ring (10 St.)	• Junta (bolsa de 10)	1
41	102 202 101	• Circlips Ø 5 (les 10)	• Ring, Ø 5 (x 10)	• Sicherungsring (10 St.)	• Anillo truarc Ø 5 (x 10)	1
42	129 315 020	Pointeau d'air (air au centre)	Air adjuster assembly	Spritzstrahlregulier-ventil (Mittenluft)	Aguja de aire	1
39	129 529 907	• Joint (les 10)	• Seal (x 10)	• O-Ring (10 St.)	• Junta (bolsa de 10)	1
40	129 400 915	• Joint (les 10)	• Seal (x 10)	• O-Ring (10 St.)	• Junta (bolsa de 10)	1
41	102 202 101	• Circlips Ø 5 (les 10)	• Ring, Ø 5 (x 10)	• Sicherungsring (10 St.)	• Anillo truarc Ø 5 (x 10)	1
44	552 262	Raccord coudé M 1/8" G - T 4 x 6 (air de commande)	Elbow fitting (control) male 1/8" G - hose 4 x 6	Winkelnippel (Steuerluft) AG 1/8" G - Schlauch 4 x 6	Racor acodado (mando) M1/8" G - Tubería 4 x 6	1
45	552 280	Raccord coudé M 1/4" G - T 8 x 10 (air de pulvérisation)	Elbow fitting (spraying air) male 1/4" G - hose 8 x 10	Winkelnippel (Zerstäubungsluft) AG 1/4" G - Schlauch 8 x 10	Racor acodado (aire de pulverización) M1/4" G - Tubería 8x10	1
46	050 273 301	Ecrou 3/8 NPS	Nut, 3/8 NPS	Mutter, 3/8 NPS	Tuerca, 3/8 NPS	1
47	029 315 027	Bouchon	Plug	Stopfen	Tapón	1



Ind	#	Désignation	Description	Bezeichnung	Denominación	Qté
*	129 310 901	Pochette de joints (ind. 3, 6, 10, 14, 22x2, 28, 30, 32, 39x2, 40x2, 41x2 + tube de graisse)	Package of seals (ind. 3, 6, 10, 14, 22x2, 28, 30, 32, 39x2, 40x2, 41x2 + grease tube)	Dichtungssatz (Pos. 3, 6, 10, 14, 22x2, 28, 30, 32, 39x2, 40x2, 41x2 + tube-fett)	Bolsa de juntas (ind. 3, 6, 10, 14, 22x2, 28, 30, 32, 39x2, 40x2, 41x2 + tubo de grasa)	1

* Pièces de maintenance préconisées.

* Preceding the index number denotes a suggested spare part.

* Bezeichnete Teile sind empfohlene Ersatzteile.

* Piezas de mantenimiento preventivas.

N C : Non commercialisé.

N S : Denotes parts are not serviceable separately.

N S : bezeichnete Teile gibt es nicht einzeln, sondern nur komplett.

N C : no suministrado.

ACCESSOIRES - ACCESSORIES - ZUBEHÖR - ACCESORIOS

<p>Support de fixation Mounting rod Pistolenhalterung Soporte de fijación (Ø 16 mm - 5/8" lg. : 100 mm / 4")</p>	<p>Support de fixation orientable Swivelling mounting support Halterung verstellbar Soporte de fijación orientable</p>	<p>Cape de protection Protective cap Schutzkappe Capa de protección (x 10)</p>	<p>Raccord pour réglage largeur de jet à distance Remote adjusting fan width Spezialanschluss zur Fernverstellung der Spritz- strahlbreite (dauerabblasend) Racor regulación anchura abanico a distancia</p>
			
<p># 049 351 000</p>	<p># 049 351 705</p>	<p># 106 380 856</p>	<p># 029 697 003</p>